

**Zeitschrift:** Saiten : Ostschweizer Kulturmagazin

**Herausgeber:** Verein Saiten

**Band:** 18 (2011)

**Heft:** 207

**Vorwort:** Editorial

**Autor:** Stieger, Johannes

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Editorial

Man könnte fast behaupten, es sei Tradition, dass sich die «Saiten»-Redaktion Ende Jahr gute Post zuschicken lässt. Im letzten Jahr fragten wir 24 Autorinnen und Autoren an, uns ihre guten Aussichten für das folgende Jahr zuzuschicken. Die Nachrichten waren nicht alle erfreulich; politische Veränderungen wurden angemahnt, an Gutes aus der Vergangenheit wurde mit dem Hinweis erinnert, dass es eher schief läuft. Im Nachhinein kann gesagt werden, ja, sie hatten es geahnt: Das bald zu Ende gehende Jahr war in der Tat keines, das vor Optimismus strotzte. Wir liessen uns durch die Grosswetterlage nicht verunsichern und wollten wissen, wie derzeit gute Grüsse aussehen und steckten die Köpfe mit René Schmalz zusammen.

Schmalz, ein langjähriger Gefährte von «Saiten», ist Performance-Künstler und wohnt in Müllheim zusammen mit vielen bunten Hunden auf einem alten Fabrikgelände. Schmalz rief das Schauwerk-Projekt ins Leben: Er lädt seit gut sechs Jahren Kunstschaffende ein, ihm ein Objekt aus dem aktuellen Arbeitsprozess zukommen zu lassen. Diese Fragmente sind in der Kantonsbibliothek Appenzell Ausserrhoden in Teufen der Öffentlichkeit zugänglich gemacht. Einstweilen nimmt Schmalz eines der Pakete aus dem Regal und geht mit ihm auf Reisen. – «Saiten» berichtete letzten Dezember, wie sich Schmalz mit einer Kartenschachtel, die ihm Valie Export geschickt hatte, auf den Weg nach Wien machte.

Jedenfalls war nach zwei Sitzungen die Idee geboren und so trafen wir uns im August in der Bibliothek; die Pakete stapelten sich bald auf verschiedenen Beigen: ja, vielleicht, nein. Aus dem grossen Fundus des Schauwerks wählten wir 26 Kunstschaffende – bekannt oder auch nicht – aus und luden sie ein, uns ihre «schönen Grüsse» in Form einer Postkarte zu schicken. Schon bald stapelte sich im Büro die bunte Post aus allen Himmelsrichtungen. Darum ist das Titelthema für einmal in Farbe; im nächsten Jahr sind wir dann wieder schwarz-weiss. *Johannes Stieger*

PS: Die Arbeiten können im von Kathrin Rieser betreuten Kunstschauskasten im Palace St.Gallen den ganzen Januar hindurch besichtigt werden.

### Impressum

#### Saiten – Ostschweizer Kulturmagazin

207. Ausgabe, Dezember 2011, 17. Jahrgang,  
erscheint monatlich

**Herausgeber:** Verein Saiten, Verlag,  
Schmiedgasse 15, Postfach 556, 9004 St.Gallen,

Tel. 071 222 30 66, Fax 071 222 30 77.

**Redaktion:** Andrea Kessler, Johannes Stieger,  
[redaktion@saiten.ch](mailto:redaktion@saiten.ch)

**Verlag/Anzeigen:** Peter Olibet, [verlag@saiten.ch](mailto:verlag@saiten.ch)

**Sekretariat:** Gabriela Baumann,  
[sekretariat@saiten.ch](mailto:sekretariat@saiten.ch)

**Kalender:** Anna Tayler, [kalender@saiten.ch](mailto:kalender@saiten.ch)

**Gestaltung:** Carol Pfenniger, Michael Schoch,  
[grafik@saiten.ch](mailto:grafik@saiten.ch)

**Vereinsvorstand:** Susan Boos, Lorenz Bühler,

Heidi Eisenhut, Christine Enz, Hanspeter Spörri  
(Präsident), Rubel Vetsch

**Vertrieb:** 8 days a week, Rubel Vetsch

**Druck:** Niedermann Druck AG, St.Gallen

**Anzeigentarife:** siehe Mediadaten 2010

**Saiten bestellen:** Standardbeitrag Fr. 70.–,

Unterstützungsbeitrag Fr. 100.–,

Gönnerbeitrag Fr. 280.–,

Tel. 071 222 30 66, [sekretariat@saiten.ch](mailto:sekretariat@saiten.ch)

**Internet:** [www.saiten.ch](http://www.saiten.ch)

**Fotografie, Illustration:** Daniel Ammann,

Florian Bachmann, Beni Bischof, Michael Bodenmann,

Stefan Böschi, Christiane Dörig, Tine Edel,

Adrian Elsener, Rahel Eisenring, Georg Gatsas,

Mrjam Graf, Jonathan Németh, Lika Nüssli, Franziska

Messner-Rast; Tobias Siebrecht, Theres Senn,

Barbara Signer, Manuel Stahlberger, Felix Stickel,

D-J Stieger, Lukas Unseld

**Text:** Marcel Bächtiger, Susan Boos, Matthias

Brenner, Rolf Bossart, Kurt Bracharz, Sabina Brunn-

schweiler, Wendelin Brühlwiler, Sina Bühler, Richard

Butz, Bettina Dytrich, Heidi Eisenhut, Marcel

Elsener, Andreas Fagetti, Hans Fässler, Tin Fischer,

Mathias Frei, Carol Forster, Christina Genova,

Andrea Gerster, Flori Gugger, Giuseppe Gracia,

Nathalie Grand, Eva Grundl, Michael Guggenheim,

Etri Hasler, Frank Heer, Danian Hohl, René

Hornung, Ralph Hug, Kathrin Haselbach, Lea

Hürlmann, Daniel Kehl, Florian Keller, Thomas

Knellwolf, Andreas Kneubühler, Fred Kurer, Noëmi

Landolt, Manuel Lehmann, Sandra Meier, Melissa

Müller, Peter Müller, Andreas Niedermann, Charles

Pfahlbauer jr., Milo Rau, Philippe Reichen, Holger

Reile, Shqipton Rexhaj, Adrian Riklin, Mark Riklin,

Roman Riklin, Harry Rosenbaum, Andri Rostetter,

Andreas Roth, Daniel Ryser, Kristin Schmidt, Verena

Schoch, Sabi Schreiber, René Sieber, Monika Slama-

nig, Barnaby Skinner, Yves Solenthaler, Hanspeter

Spörri, Wolfgang Steiger, Kaspar Surber, Peter Surber,

Florian Vetsch, Daniela Vetsch Böhi, Roger Walch,

Michael Walther, Bettina Wollinsky, Rafael Zeier

**Korrektur:** Florian Vetsch, Noëmi Landolt

© 2011: Verein Saiten, St.Gallen. Alle Rechte vor-

behalten. Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit

Genehmigung. Die Urheberrechte der Beiträge

und Anzeigenentwürfe bleiben beim Verlag. Keine

Gewähr für unverlangt eingesandte Manuskripte,

Fotos und Illustrationen.